

27/05/50

梅品种国际登录工作启动

在《梅品种国际登录年报(1999)》

出版新闻发布会上的发言*

陈俊愉 (国际登录中心, 北京 100083)

中图分类号 S685

文献标识码 D

Annual Report
of International Mei (Prunus mume) Register(1999)

International Register of Mei (Prunus mume)
Chinese Association for Mei and Mume Studies
P.O. Box 100, Beijing 100083, P.R. China
Tel: 86-10-64531111 Fax: 86-10-64531112



各位领导、专家、传媒代表、同志们、朋友们:

今天在我校召开这个新闻发布会,我的心情异常高兴和激动。我国虽被西方一些人誉称作“世界园林之母”,很多美好的花草树木先后从中华大地传向全球,但由于种种原因,绝大多数奇花嘉果,却被外国尤其是西方国家的学会、协会等取得了国际品种登录权威的认证,如菊花由英国国家菊花协会,兰花由英国皇家园艺学会登录;芍药、牡丹的国际登录权威是美国芍药协会,月季为美国月季协会;山茶花由设在澳大利亚的国际山茶协会负责登录;丁香花则在加拿大办理国际登录等等。现在终于出现了转机,我和我负责的中国花卉协会梅花蜡梅分会(简称“二梅分会”,对外称中国梅花蜡梅协会)于1998年11月被国际园艺学会命名与登录委员会(ISHS Commission for Nomenclature and Registration)和国际园艺学会执行委员会(Executive Committee of ISHS)及其理事会(Council of ISHS)授权,成为梅(*Prunus mume* 含梅花和果梅)的国际登录权威(International Registration Authority, IRA)。这是我们这个“园林之母”迄今获得的首次国际植物殊荣。当然,这是个迟到的大好消息,但也太值得我们欢欣鼓舞、拍手称快的了。为了隆重庆祝首次获得国际梅品种登录权威的荣誉,为了《梅国际登录年报(1999)》(Annual Report of International Mei (*Prunus mume*) Register, 1999)之公开问世,当然也同时表示我们对承担重任、坚决完成任务的决心,我们在中国花卉协会、国际林业局和北京林业大学等领导的支持下,筹备召开了这次新闻发布会。

说来话长,我们久已有申请梅国际登录权的意愿,但因中国梅花品种摸清家底和分类研究等工作经历了55年的阶段,从1942~1996年先后发表出版了5本主要论著:

* 陈俊愉等, 1942~1996年先后发表出版了5本主要论著:
陈俊愉等, 1942~1996年先后发表出版了5本主要论著:
陈俊愉等, 1942~1996年先后发表出版了5本主要论著:

①曹楚, 1942,《梅花, 中国的花》, 中国园艺英文专刊, 重庆中央大学; ②陈俊愉, 1947,《山园水记梅花》, 上海园艺事业改进协会丛刊第15种; ③陈俊愉, 1962,《中国梅花的研究 II. 中国梅花的品种分类》, 园艺学报 1:3~4; ④陈俊愉主编, 1989,《中国梅花品种图志》, 中国林业出版社; ⑤陈俊愉主编, 1996,《中国梅花》, 中国海南出版社。其次, 我们要通过一定的程序向国际园艺学会正式提出关于梅(品种)登录权威的申请, 并将代表性专著以及论著目录寄作该会审核。其间, 中国科学院北京植物园靳晓白先生等给予不少指导和帮助。我们终于在1998年秋得到国际园艺学会批准, 并正式签署了议定书, 于1998年12月17日寄往英伦。

1999年全年, 我们围绕编印《梅国际登录年报(1999)》而开展了一系列的国内外准备工作。去年早春3月我们就借“二梅”在青岛举办全国六届梅展之机, 穿插召开了梅品种国际登录领导小组。先由本人将申报获批准的经过作一汇报, 让日本、韩国和台湾省各选一位联络员, 大陆则成立三个领导小组(陈俊愉、赵守边、褚志娜), 开始具体准备编印出版国际登录年报等事。人夏, 吕英民博士分配到我校, 在我名下作“博士后”科研人员, 我当即安排他以梅之登录工作为主, 具体开展中英对照编著年报等有关事宜。

我们约用了半年时间, 与中国林业出版社陈利副主编等密切配合, 在该社的支持下, 一本中英文对照的《梅国际登录年报(1999)》终于如期出版了, 这是我国承担编印发行的植物国际登录第一本年报。事前和在工作进程中, 我们三人领导小组和有关方面策划、讨论了多次, 初步决定下列原则和做法:

①整个梅品种国际登录工作预期4年完成, 即1999~2003年。采取先易后难, 稳扎稳打, 先不图后外国, 先梅花

结果梅的次序,但也可部分调整,适当交叉或重叠。

②突出重点,照顾全面。如1999年年报中以中国梅花研究中心申请登录品种居多,故曾专赴武汉与赵守边等同志商榷,又与无锡梅园同志讨论登录品种,后再与南京中山陵园有关同志及南京农业大学褚孟娜教授磋商,最后确定第一批登录60个梅花品种,其中武汉45个、南京7个、北京6个、无锡2个。

③虚心第一,精益求精。为了搜集、核实年报资料,我们专赴武汉调查研究,最后才落实下来。在编写、印刷年报期间,我们和出版社同志反复修改,认真校对,前后改错不下十余次。

④尽力做到在与国际接轨中反映中华特色。如在已出版的登录年报中,一概为英文本,用一幅墨线图花卉装饰全书封面。鉴于梅乃中华特产,仅在东方国家栽培普遍;而对西方各国,则除新西兰有若干梅之切花栽培外,大多对梅相当生疏。故在1999年报中采用元代名画家王冕(1281—1359年)《墨梅图》(附《墨梅诗》)作为主要衬托背景刊出,以示中华文化之独特风格。

在梅登录年报公开问世之际,我们特别体会到植物品种国际登录之重大意义——它真是国际学术界一项行之多年、成效卓著的成功经验,成立于1959年的国际园艺学会是全球园艺学术和事业的组织者和推动者。不同的植物(品种)登录权威,均由该会批准并领导。这样,便在全世界组成了一个全面而严密的植物(品种)国际登录体系,使园艺植物品种者在正式登录之后,便可获得在全球合法自由流通的权力。

多年的事实证明,国际植物(品种)登录工作的意义重大、影响深远。通过我们初期的亲身体会,也深感它的确是项相当重要的植物基础工作。分析起来,国际登录的意义主要在于:

1. 让不同植物品种各有其统一的、合法的名称,有利于国际交流;

2. 品种登录时要求正式上报植物(品种)主要性状,来源及有关资料,这等于建立了国际统一的档案,有利于研究、推广、交流利用;

3. 植物品种名必须严格遵守最新版本《国际栽培植物命名法规》(International Code of Nomenclature for Cultivated Plants)的规定,从而促使园艺植物品种名称规范化、

标准化。

④避免并减少目前大量存在的品种同名异物和同物异名现象,有利于减少乃至根除品种名混乱;

⑤将不同植物品种名称纳入国际登录体系的统一管理之下,是促进全球园艺学术、生产、教学与开发等正常发展的重要前提和根本保证之一;

⑥促进不同的国家、科研单位、学(协)会、种苗公司、学校与生产者之间在植物品种名上的沟通、协商与交流,并导致最终取得共识。

目前,植物品种名称的认定,是按“类”或“种”分别进行的。如莲类含荷花、睡莲等,兰类含兰科植物,芍药类含芍药、牡丹;丁香类含丁香属植物,杜鹃花类含杜鹃花属植物,梅种含梅花、果梅等等。每个类或种的植物各有其认定的国际登录权威,由之审订并确认品种名称。然后正式公布,我们业已被批准为梅的国际登录权威,现在公开出版的《梅国际登录年报(1999)》,就是我们一年来审订并确认梅品种的第一份汇报和公告。

据统计,我国现有323个梅花品种和189个果梅品种(优株),这些多是我们接受申请,进行登录的对象,我们还应严加查核,认真登录,使之正式纳入国际交流的轨道。其它国家的梅花、果梅品种,也欢迎分批清理,申请上报并统一登录。要弄清全球梅品种家底,是一项相当复杂而艰巨的任务。我们的奋斗目标,在于出色而高质量地达到这一历史优秀和光荣使命。

梅花是美丽动人而又韵味高尚的名花。她最大的特长,在于花期特早,冒寒怒放;适应性和抗虫性均强;既是优良的园林花木,又是切花、盆栽和盆景的切素材。果梅富含多种有机酸,并含多种营养与药用物质,可制成多种美味加工品,被称作保健食品。但千百年来梅仅在我国和日本、韩等国受重视,西方国家则对此类花、果鲜闻甚少。现在,随着梅国际登录之启动,梅之全方位开发也将开始。让我们在此千年之交,迎送梅在远东结束其孤芳自赏、与世长别时代,来迎接梅花、果梅全球飘香的新纪元!

《梅国际登录年报(1999)》是在戚纪宁1929年出版《中国、园林之母》一书之后70年出版的,这很有意义的纪念品。我们对给予多方指导和帮助的中国园艺学会、中国园艺学会、中国花卉协会、国家林业局、中国林业大学等领导和同志,谨致以衷心的感谢。由于时间仓促,错误之处在所难免,对《梅国际登录年报(1999)》中的缺点和不足,欢迎专家与同行不吝指正,多作建议。



元·王冕《墨梅图》



陈捷彬 1917年1月生于安徽安庆人,金陵大学学士(农学),母农学院农学科学硕士(教授),园艺研究所主任,中国工程院资深院士。主编《中国梅花品种图志》、《中国花卉》等,获国家级和国家科技进步奖数种(次),多次获本期刊刊。